



▲ W Markłowicach Dolnych, dzielnicy Piotrowic, dokonano wczoraj uroczystego otwarcia odnowionego budynku miejscowej czeskiej piekarni, w której uczyły się będzie 112 dzieci. Jak poinformował starosta Piotrowic Petr Trojak, remont pochłonął w sumie ponad 15 mln koron z budżetów Ministerstwa Szkolnictwa, Urzędu Powiatowego w Karwinie oraz piotrowickiego Urzędu Gminnego. Obiekt szkoły poszerzono o salę gimnastyczną i szatnie. (ak) Fot. JERZY KUBIENKA

AUTOREM NOWEGO PROJEKTU PONOWIE SOCJALDEMOKRACJA W komisjach o "ombudsmanie"

PRAGA (kor) - Dyskusja nad nowym projektem utworzenia w RC funkcji "ombudsmana", czyli rzecznika praw obywatelskich, była głównym punktem programu czwartkowego wspólnego posiedzenia parlamentarnych komisji: petycyjnej oraz konstytucyjno-prawnej.

"Pierwotny projekt posłanki Pe-try Buzkovéj został w roku ubiegłym przez obie komisje odrzucony, dlatego też klub poselski partii socjal-demokratycznej przygotował nowy projekt, moim zdaniem lepszy, chociaż muszę stwierdzić, że i ten nie przekonuje mnie do końca" - powiedział "GL" wiceprzewodniczący komisji petycyjnej, poseł Wawrzy-niec Fojčík. "W trakcie dyskusji co-raz bardziej jednak zaczęłam się wahać. Oczywiście nie zapominam, że podczas ubiegłorocznej kampa-

Język w gębie

Obywatele Słowacji, zatrzymani przez bezkarną straż graniczną przy próbie przemyślenia kupionego w Polsce konia, powiedzieli funkcjonar-nuszom co następuje: "Konia jest taki brzydki, że wstydziłbym się pokazać z nim w mojej wsi, dlatego w ogóle nie zamierzam z nim przekraczać granicy. Niech sobie tu zostanie w lesie" i poszedł. Czego jak czego, ale języka w gębie górale nigdy nie zapominali.

Gmina Artystyczna
Imienia Majora Szmauz
oraz
Jazz Club "Na Granicy"
zapraszają na

WETERANIK NA GRANICY

Sobota 1. 2. 1997 o godz. 20.00 w KaSS "Stělnice" w Czeskim Cieszynie
PRZYKRETY PROGRAM
WEJŚCIÓWKI
w cenie 400 koron (wliczone jedzenie oraz szampa) można nabyć w: GAIMSZ,
Rynek CSA 3, Czeski Cieszyń, tel: 0659/583 562 (712492),
Jazz Club "Na Granicy", ul. Strzelnicza 1, Czeski Cieszyń, tel: 0659/55 022.



KOŁO MACIERZY SZKOLNEJ PRZY SZKOLE I PRZEDSZKOLE W GNOJNIKU ZAPRASZA NA TRADYCYJNY

- doborowa orkiestra • występ zespołów tanecznych z Ligotki i Trzanowic • obfity bufet • wspaniała zabawa • takśówka zapewniona •

NIE ZABRAKŁO PROŚBY O DOTACJĘ W WYSOKOŚCI... 500 MLN KORON Decyzję podejmie minister

CZ. CIESZYŃ, PRAGA (kor) - W tym tygodniu zakończyło się w siedzibie Ministerstwa Kultury RC w Pradze dwudniowe posiedzenie Komisji Konkursowej, która miała ocenić projekty dotyczące dotacji przyznawanej przez ministerstwo na działalność kulturalną mniejszości narodowych.

Jak się dowiedzieliśmy, komisja, w skład której weszli przedstawiciele mniejszości słowackiej, niemieckiej, romskiej, węgierskiej, ukraińskiej i polskiej (tę ostatnią reprezentowała członkini Rady Polaków - Danuta Branna), przedstawiciele resortu szkolnictwa, sekretariatu Rady ds. Mniejszości Narodowych przy Rządzie RC oraz państwowych instytucji kulturalnych "Artama" i "Regis", jest tylko organem doradczym ministerstwa, ostateczna decyzja o przyznaniu dotacji należy do szefa resortu, Jaromíra Talífa.

"Wszyscy członkowie komisji otrzymali z wyprzedzeniem 90 projektów opiewających na łączną sumę ponad 520 mln koron" - powie-

prosil też trzyniecki Dom Kultury. Komisja poleciła do akceptacji 15 polskich projektów, przy czym we wszystkich wypadkach zaproponowano przyznanie dotacji niższej niż żądano w projekcie.

Jak już powiedzieliśmy, ostatnie słowo należy do ministra i może dojść jeszcze do różnych zmian, dlatego też wysokość proponowanych sum jest objęta na razie tajemnicą. Zainteresowani zostaną poinformowani o wynikach konkursu w terminie do 15 lutego br. Z tym, że - jak powiedziała nam D. Branna - prze-lanie dotacji jest zależne od tego, czy wnioskodawca zgodnie z zasa-dami dotowania organizacji społecznych przez Rząd RC rozliczył się z gospodarowania dotacją ubiegłoroczna.

POGODA

SOBOTA - Zachmurzenie umiar-kowane do dużego z opadami deszczu lub mżawką. Temperatura w dzień od -3 do 0 st., nocą od -1 do -5 st. C. Wiatr zmienny 2-5 m na sek.
NIEDZIELA I PONIEDZIAŁEK - Zachmurzenie umiarkowane, możliwe lokalne mgły i zamglenia. Temperatura w dzień od -4 do 0 st., nocą od -2 do -6 st. C.

smán mógłby pomóc w najbardziej spornych sprawach".

Jak poinformował nas dalej poseł Fojčík, w najbliższą środę zbierze się też na swoim kolejnym posiedzeniu parlamentarna komisja ds. mniejszości narodowych (jest ona podlegającym komisji petycyjnej, a jej przewodniczącym jest właśnie W. Fojčík). Na wniosek członkini komisji oraz Rady Polaków, Franciszki Chochołač, głównym punktem programu będzie omówienie stanu przygotowa-nia do ratyfikacji "Ramowej umowy o ochronie mniejszości narodowych", którą podpisał już państwa członkowskie Rady Europy (Rząd RC opowiedział się za jej podpisaniem 12 kwietnia 1995 i zobowiązał mi-nistra SZ Josefa Zientena do podjęcia działań ratyfikacyjnych, do tej pory jednak tekst umowy nie dotarł do Parlamentu).

Z KRAJU I ZE ŚWIATA

◆ Premier Václav Klaus odrzucił rosyjskie zastrzeżenia do tekstu deklaracji czesko-niemieckiej, którą we wtorek wraz z kanclerzem Niemiec Hel-mutem Kohlem podpisał w Pradze. "Ci, którzy chcą to wiedzieć, wiedzą, że dokument jest kompromisem" - stwierdził.

◆ Wg sondażu Instytutu Badań Opinii Publicznej (IVVM), tylko 34 proc. obywateli RC ma zaufanie do Izby Po-selskiej Parlamentu RC i jedynie 21 proc. darzy zaufaniem Senat. Najwięk-szą popularnością cieszy się prezy-dent Václav Havel (87 proc.), rządowi natomiast ufa połowa społeczeństwa.

◆ 5 osób zginęło, a 2 zostały rane w wyniku eksplozji w Dagestanie w pobliżu granicy z Czeczenią. Szef czeszczeńskiego MSW Kazbek Machaszew nie wykluczył, że mogła to być "provokacja tych, którzy chcą destabilizować sytuację w republice" przed przednie-dalowymi wyborami parlamentarnymi.

KRYTYCZNYM DNIEM JEST PIĄTEK Tragiczne żniwo

OSTRAWA (h/s) - 225 ofiar śmiertelnych - to tragiczne żniwo wypadków drogowych, do jakich doszło na terenie północnych Moraw w roku 1996.

Według informacji rzeczniczki prasowej Komendy Okręgowej Poli-cji RC w Ostrawie, Dagmar Bed-nářkovéj, w ciągu całego roku za-notowano w regionie 31 315 karam-boli. Większość miała miejsce w dzień, kiedy widoczność była dobra lub bardzo dobra. W wypadkach po-nad tysiąc osób odniosło ciężkie obrażenia, a 5,5 tysiąca - lżejsze. Najczęściej sprawcami wypadków

byli kierowcy, nie poświęcający pro-wadzeniu pojazdów należytej uw-ażę, wymuszający pierwszeństwo przejazdu, siadający za kierownicą w stanie nietrzeźwym... W 316 przy-padkach kolizje spowodowały dzie-ci.

Krytycznym dniem w statysty-kach "drogówki" jest piątek (5805 wypadków), zaraz po nim następuje poniedziałek (5172).

odbedzie się "Dzień PZKO", w którym obok sesji naukowej nt. oblicza kulturalnego Zaolzia, biesiady literackiej, zaprezentowana zostanie wystawa plastyków skupionych w Sekcji Literacko-Artystycznej i wystawa ekslibrisów, najprawdopodobniej Zbigniewa Kubeckiego, obę-dą się też dwa koncerty - zespołu pieśni i tańca "Olza" oraz finalistów Festiwalu Piosenki Dziecięcej. Organizatorzy witaliby także uczest-nictwo zaolziańskiej kapeli, która przynęwałaby do tańca.

Z Gogolina wypłynęło zaprosze-nie na tamtejsze Dni Miasta, które będą przebiegać w dniach od 21-22 czerwca. Joachim Wojtala, zastępca burmistrza, chciałby gościć "Olzę" i "Suszan" - każdy zespół z co naj-mniej godzinny programem.

Ponadto pragnie on, by z okazji Dnia Dziecka przed gogolińską naj-młodszą publicznością wystąpił Teatr Lalek "Bajka". Mówiono także o udziale zespołów PZKO-wskich na odczyściach koleżeńskich doży-nek.

ustają w walkach o godne płace dla swoich "owieczek". Tymczasem pensja podejmującego pierwszą pracę nauczyca z wykształceniem wyższym jest taka sama, jak pierw-

Czy przeżyją rok 2010?

szka płaca kucharza po szkole zawo-dowej.

Pani minister broniła potrzeby podwyższenia pensji oskarżycieli publicznych, argumentując tym, że ściganie przestępców jest zajęciem bardzo odpowiedzialnym i trudnym. Ja jednak sądzę, że łatwiej jest prze-stępczości zapobiegać, aniżeli ją

zwalczać. Jednym z najważniej-szych środków profilaktycznych jest jakościowe wychowanie i naucza-nie. Te dziedziny zasługują na naj-bacniejszą uwagę. Ośmielam się

jednak stwierdzić, że w obecnej sy-tuacji, kiedy ze szkół uciekają wszyscy ci, którym uda się znaleźć lepiej płatne zatrudnienie, o dosko-naleniu wychowania i nauczania nie może być mowy.

Posłuszę się może przykładem z zagranicy: Otóż w Szwajcarii prac-a nauczyca (podobnie jak prac-a le-

karza) cieszy się w społeczeństwie najwyższym prestiżem, jest też naj-wyżej opłacana. Tam nauczyca nie musi dorabiać "na boku", w pełni może poświęcić się swojej pracy. Miałam okazję obejrzeć wiele lekcji w szwajcarskich gimnazjach. Wszę-dzie szły w parze wychowanie z ed-ukacją, wszędzie uczono sztuki argu-mentacji i wyrażania własnego zda-nia, wpaiano zasady etyki. Wszę-dzie też połowę grona pedagogicz-nego tworzyli mężczyźni. Myślę, że to nie przypadek, iż szwajcarskie więzienia są prawie puste, a sprawa-mi przestępstw są, jak dowiaduje się z prasy, przeważnie imigranci.

□ Ciąg dalszy na str. 2

BAL SZKOLNY

w sobotę 1. 2. 1997 o godz. 19.00 do restauracji "Zając" w Gnojniku

Z PAP-em DOOKŁA ŚWIATA

Tajemnica czosnkowej woni

Wydzielanie silnej woni nawet w następny dzień po zjedzeniu czosnku jest wynikiem reakcji rozkładu w organizmie człowieka...

Handel ludzkim mięsem

W Czelabinsku na Urulu przypadkowo wykryto przypadki handlu ludzkim mięsem - poinformowała gazeta "Wieczerni Czelabinsk".

Dwa dni temu w jednym z bazarów mężczyzna sprzedawał niedrogo mięso. Pewna kobieta zachęcona ceną kupiła dla psa dwie paczki...

Muzeum dla niewidomych

Do roku 2000 Muzeum Wiatyńskie otwórzę specjalną salę przystosowaną dla niewidomych - poinformował kustosz Francesco Riccardi.

Tę inicjatywę miesiąc się w ramach projektu "rozważamy" przez Watykan dla uczczenia obchodzonego przez Kościół katolicki jubileuszu roku 2000 - powiedział Riccardi na konferencji prasowej.

Za kratki z pupilami

Ważniemu skazani we Włoszech na karę pozbawienia wolności będą mogli zabierać z sobą do więzienia małe zwierzęta domowe...

Ale gest...

Amerykański biznesmen, który zarobił miliardy dolarów na lotniczym skłapaniu bezpilotowych, został co najmniej 600 milionów dolarów szpitalom, uniwersytetom i innym instytucjom...

Sarah dziennikarka

Sarah Fergusson, latami ścigana przez dziennikarzy, próbuje się w tym zawodzie. Pierwsze zadanie, jakie ma do wykonania, to przeprowadzenie serii wywiadów z czolowymi projektantami mody...

Nie sygnowane materiały publicystyczne i informacyjne pochodzące z satelitarnej serwisy informacyjnego Polskiej Agencji Prasowej lub z "Magazynu PAP".



▲ W Muzeum Ostrowskim zwiędzać można od 21 stycznia wystawę Josefa Kremláčka "Z bajki do bajki - rysunki i ilustracje. Przedtem ekspozycja prezentowana była w haweryzowskim "Musialonie". Fot. "GL" - MARTYNA RADŁOWSKA-OBRSUNIA

Z LISTU DO REDAKCJI

Rodzina Katyńska dziękuję...

W ub. tygodniu odbyło się członkowie zebranie sprawozdawcze Rodziny Katyńskiej W RC. Wśród gości byli konsulowie w Ostrowie...

Następnie w miłej atmosferze, przy choinie i w blasku świec łamał się przy opłatkami i składali życzenia noworoczne. Myśleliśmy o tych, których kochaliśmy i na których powrót oczekaliśmy nadaremnie...

Dziś wiemy już, że nasi bliscy byli więźniami obozów jenieckich w Kozielsku, Ostaszkowie i Starobielsku, że NKWD skazało ich na rozstrzelanie w ukryciu, w piwnicznych karczmach. Ich zwłoki znajdują się we śpólnych mogiłach w Katyniu, Charkowie i Miedwoje. Polacy z Załóża byli wśród zamordowanych tam tysięcy polskich oficerów, policjantów, generałów, profesorów...

Pewnie nigdy nie dowiedzieliśmy się, ilu z tam zginęło, gdyby nie żmucie, zapoczątkowane przez indywidualnych badaczy z naszego regionu penetracji. Chodzi przede wszystkim o dr. Stanisława Zahradnika i dr. Mebiślawa Borakę. Za ogrom pracy wyczonej przez nich w ogrom pracy wyczonej przez nich w ogrom pracy wyczonej przez nich w ogrom pracy wyczonej przez nich...

Na noworocznym spotkaniu dr Borak poinformował o odnalezieniu w archiwach takich instytucji, jak Muzeum Katyńskie w Warszawie, Instytut Śląski w Opawie, Instytut Katyński w Krakowie, kolejnych 80 nazwisk ofiar obozów jenieckich Kozielsk-Ostaszków-Starobielsk. Jakże wielkie ma to dla nas wszystkich znaczenie, jakże wdzięczni jesteśmy za tę pracę i bezinteresowność!

STANISŁAWA RYLKO Czeski Cieszyń P.S. Rozważamy zorganizowanie wycieczki do Muzeum Katyńskiego w Warszawie, aby obejrzać tam szczątki naszych najdroższych, odmalowane w "dołach śmierci" podczas ekshumacji.

Czy przeżyją rok 2010?

Dokończenie ze str. 1

Pani minister, uzasadniają potrzebę podwyżki plac oskarżycieli publicznych, mówiła też o tym, że musi składać egzaminy specjalistyczne z zakresu prawa. Chętnie przypominałabym przy tej okazji to wszystko, co poprzedza uzyskanie przez asystenta wydziału filozoficznego tytułu profesora uniwersyteckiego - najwyższego w nas tytułu naukowego-pedagogicznego. Odtąd znam kandydat przyjęty zostanie na Zamu Praskim przed prezydenta republiki, który mianuje go profesorem, musi - prowadząc działalność pedagogiczną - napisać i obronić pracę doktorską, złożyć egzamin doktorski na jego przedmiocie, z filozofii i dwu języków świątobliwych. Uzyskawszy tytuł doktora, musi napisać i obronić pracę habiliacyjną. Kiedy uzyska tytuł docenta, powinien pisać publikować artykuły naukowe i wydawać monografie, aby na tymoms z uniwersytetów móc po myślnie zamknąć przewód profesorski.

czasu wolnego i wakacji. Kiedy człowiek pokona już wszystkie trudności, po 32 latach pracy w zawodzie otrzyma najwyższą możliwą zasadniczą pensję miesięczną w wysokości 13 470 koron. Suma ta nie wytrzymała porównania nie tylko z placami sędziów, oskarżycieli publicznych, ale także wielu innych urzędników państwowych. Przykro mi bardzo, że szef naszego resortu nie zdaje sobie z tego sprawy. Profesorów uniwersyteckich, szczególnie na kierunkach humanistycznych, jest dziś tak mało, że należy sobie zadać pytanie: Czy przeżyją rok 2010?

BIURO PODRÓŻY TENA TOUR oferta najtańsze wycieczki nad morze do Chorwacji, Włoch i Hiszpanii. Ceny już od 3000,- koron. W kosztach przejazd autobusem, zakwaterowanie, pełne wyżywienie. Informacje: Biuro podróży TENA TOUR Mariánské náměstí 2, 739 91 Jablunkov, tel. 0659/932385 B-010

KURSY Z PRZEDWOJENNA TRADYCJA Nie tylko dla laików

CZ. CIESZYŃ (kor) - W najbliższą środę rozpocznie się w czesko-cieszyńskim Technikum Rolniczym drugi już dwumiesięczny zimowy kurs dla rolników.

Jak powiedział nam dyrektor technikum Zdeněk Mruzek, podobnie kursy organizowano już przednie w ramach zainicjowanego przed wojną, wraz jednak z wprowadzeniem do rolnictwa zasad gospodarki niem do rolnictwa stracili one rolę w socjalistycznej strażnicy osadnicy rolnicy. Tradycję odnowiono przed rokiem, kiedy to skorzystało z okazji 70 lat 20 chętnych w wieku od 25 do 70 lat.

"Wszyscy uczestnicy bardzo pozytywnie wyrażali się o kursie, miałyśmy nadzieję, że będzie sporo młodych rolników w tym roku", mówił Mruzek. "Zwłaszcza że nie myślimy tylko o początkujących, ale i o bardziej zaawansowanych. Zależy nam na tym, aby kursy były praktyczne, można się więc będzie spotykać z praktykami, również o nowych trendach w rolnictwie. Nie tylko, bo oprócz zajęć z zakresu produkcji zwierzęcej i roślinnej, będą także zajęcia z podstaw ekonomii - np. o prowadzeniu księgowości czy o zasadach składania wniosków o rolniczych. A podczas wykładów o rolnictwie będzie też mowa np. o ekologii, gospodarce leśnej, o możliwościach otrzymania dotacji państwowych czy o tym, jak najlepiej sprzedać swoje produkty".

UNIA EUROPEJSKA DAJE I WYMAGA Dalszy euroregion?

Przedstawiciele gmin i naczelnicy powiatów Bruntal, Jesionik i Szumperc w najbliższym poniedziałku będą obradować nad wytyczeniem ram współpracy z przylegającymi regionami Polski. Podjęcie współpracy m.in. pozwoliłoby wykorzystywać środki finansowe zaofiarowane Republikę Czeskiej i Rzeczypospolitej Polskiej przez Unię Europejską, a przeznaczonych na projekty rozwojowe. Chodzi o dotacje z Funduszu Phare, konkretnie z programu "Credo" obejmującego projekty kulturalne, ekologiczne, dotyczące infrastruktury i ruchu turystycznego. Warunkiem ich uzyskania jest właśnie nawiązanie obustronnej współpracy. (P/mro)

Z POLSKI

Prezydent Aleksander Kwaśniewski chce, by referendum konstytucyjne odbyło się do końca maja br. Prezydent zasugerował też, że projekt konstytucji jest wynikiem kompromisu, konstytucja, która nie byłaby kompromisem, nie byłaby dobrą ustawą zasadniczą.

"Potwierdziłbym wolę współpracę i mam nadzieję, że do wyborów i programy zostaną wspólnie opracowane" - powiedział Lech Wałęsa po wczorajszym rozmowie z przewodniczącym "Solidarności" Marianem Krzaklewskim.

Sejm przyjął ustawę o kombatanach, która przynajmniej częściowo, a pozostawiamy emerytura lub renty. W Wrocławiu odbył się wczoraj protest przeciwko przemocy, zorganizowany przez Parlament Międzyzwiązkowy. Wrocławia w związku z tragiczną śmiercią 14-letniej Agnieszki Karłowskiej, która na początku kolejkami zabiła przez swoje koleżanki z klasy. Nieznani sprawcy zniszczyli 10 nagrobków na cmentarzu w Brzozie Królewskiej w woj. rzeczowski. Jest to już trzeci przypadek profanacji cmentarza w Rzeczowskim w ostatnich kilku dniach.

PYTANIE DO...

Stanisława Gawlika, dyrektora hotelu "Dom Polski" w Ostrowie.

Polscy klienci hotelowej restauracji w wielu wypadkach stwierdzają, że smak podawanych tu typowych dań polskich, przykładowo bigosu, znacznie odbiega od tradycyjnych wykonań. Gdzie upatrywać przyczyny tego stanu rzeczy?

Po pierwsze, w dostępnych na rynku czeskich składkach dań, a po drugie, w normach sanitarno-epidemiologicznych. Każdy Polak wie, że na przykład bigos, by dobrze smakował, musi leżeć - trzy dni przelężać. Natomiast czeskie przepisy sanitarne stanowią jasno, że po 24 godzinach niespożyte jedzenie musi zostać zniszczone. (mro)

Technikum Rolnicze w Czeskim Cieszyńskim przy współpracy z Izłą Agrarną we Frydku-Mistku

urządza dwumiesięczny kurs zimowy dla rolników (1x w tygodniu)

Zagajenie w środę 29. 1. 1997 o godz. 10.00 w sali konferencyjnej Technikum.

Cena kursu: 500 koron Serdecznie zapraszamy. 14-97 005

JAN KARSKI - TEN, KTÓRY PRÓBOWAŁ ZATRZYMAĆ ZAGŁADĘ

W Niemczech przebywa Jan KarSKI, człowiek, który jako pierwszy nazwał świadkiem poinformował alianatów o zbrodniach hitlerowskich na Wschodzie. W piątek był gościem ambasady polskiej w Kolonii, a wcześniej przebywał w Berlinie i Monachium.

Edenem, prezydentem Franklinem D. Rooseveltem, H.G. Welsem i Felixem Frankfurterem, pierwszym żydowskim sędzią w amerykańskim Sądzie Najwyższym, a także z premierem Józefem Piłsudskim, był generałem Władysławem Sikorskim.

kielki o nim E. Thomasa Wooda i Stanisława M. Janowskiego pt. "KarSKI. How One Man Tried to Stop the Holocaust" (KarSKI. Jak jeden człowiek próbował zatrzymać Zagładę). Niemiecka wersja, przygotowana przez wydawnictwo Bleicher Var-

W roku 1942 KarSKI jako agent polskiego podziemia dwa razy przetrwał się do getta, a raz przebrał się za ukraińskiego wachmana, by na własne oko zobaczyć zbrodnię hitlerowskie i zebrać dowody z pierwszej ręki. Potem jako kurier przybył na Zachód i poinformował tamtejszych polityków, dziennikarzy i dyplomatów o tym, co ujrzał. Nikt jednak nie chciał mu wierzyć, choć w ówczesnym wywiadzie KarSKI już dysponował informacjami o ludobójstwie za wschodnim frontem. KarSKI spotkał się z Anthony

Człowiek-legenda

Opowiadał o życiu i umieraniu w getcie warszawskim, o transportach do Oświęcimia i innych obozów zagłady. Rozgoryczony brakiem zainteresowania, przez następne 40 lat milczał. Nawet wobec żony Żydówki. Do Niemiec przybył obecnie na zaproszenie Federalnego Związku ds. Informacji i Poradnictwa dla Osób Prześladowanych przez Faszyzm. W tych dniach ma wyśnić niemieckie tłumaczenie amerykańskiej

lag, nosi tytuł "Ein Diplomat im geheimen Mission" (Dyplomata z tajną misją). Jan KarSKI urodził się jako Jan Kozielewski w roku 1914 w Łodzi. Rozpoczął karierę jako dyplomata, gdy akurat wybuchła wojna. Jako kurier utrzymywał łączność między okupowanym krajem a wolnym Zachodem. W 1940 z ostatnim arzeztowanym przez Gestapo i próbował odebrać sobie życie, aby nie zdradzić

tajemnic. Odratowany uciekł ze szpitala. W 1942 otrzymał w podziemiu zadanie dostarczenia na Zachód informacji o zbrodniach hitlerowskich.

Podczas obecnej podróży w Berlinie spotkał się z licznymi słuchaczami w ostatniej willi w Wannsee, gdzie funkcjonariusze hitlerowskiej, w tym Adolf Eichmann, opracowali plan zagłady Żydów - "rozwiązanie ostateczne" (Endlösung). Znajduje się tam obecnie miejsce pamięci. W niedziele 25 stycznia wzmianki w Bonn uduła w uroczystości żałobnej uduła "CI, co przeżyli, nie zapominają...". Obędzie się ono w dawnej sali parlamentu niemieckiego pod auspicjami wiceprezidentki Bundestagu Anette Volmer i przewodniczącej Centralnej Rady Żydów w Niemczech Ignatia Bubisa. WŁODZIMIERZ KORZYCKI, Bonn

GŁOSIK GŁOSIK GŁOSIK GŁOSIK



JAS

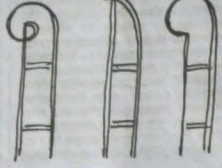
EWA

ADAS

1

2

3



▲ Sanki i dzieci

Również Jas z Adamem i Ewą wybrali się na kulig. Spróbuj uważnie przyrzeć się obrazkowi i powiedz: na których sankach które z dzieci jedzie?

✦ WIERSZYKI WASZE-NASZE ✦

I mamy kolejny wierszyk Ewy Mrowiec, uczenicy kl. IX PSP w Sucebie Górnjej, który publikujemy tym razem na życzenie dyrekcji szkoły.

EWA MROWIEC

KULIG

Już śnieg spadł, chłodne są ranki, więc my możemy uciągnąć sanki.

Wszędzie jest biało, wszystko zaśnieżone... Patrzcie - drogą leśną przyjeżdżają konie.

Jeszcze wczoraj dla nas atrakcją były balwany. Teraz - kulig, od dawna oczekujemy.

Na swoje sanki wszyscy stadamy a śnieżną drogę w głąb lasu ruszamy.

Śnieg cicho skrzypi pod sankami a my wszyscy podziwiamy z otwartymi ustami.

To śnieżne szaleństwo uspaniałota było! Szkoda, że tak szybko się skończyło.

✦ ŻARCIEK ✦

Spotykają się dwa jeźce, jeden z nich ma obandażowaną łapkę.
- Co ci się stało?
- Nic, chciałem się tylko podrapać po plecach!

Rubrykę przygotowały: IRENA STONAWSKA, BOGUSŁAW KRZYŻANEK, WŁADYSŁAW OWCZARZY

● KONKURS TRWA ● KONKURS TRWA ●

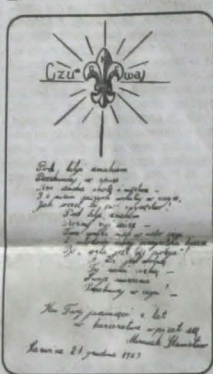
Pamiętnik harcerski

Pamiętacie o naszym konkursie na ciekawy pamiętnik? Nam na razie udało się zdobyć ich niewiele, lecz wierzymy, że wkrótce napłyną od Was dalsze wyniki.

Najstarszym pamiętnikiem, jaki wysperaliśmy, jest pięknie opracowany pamiętnik z hiliąka harcerski z napisem „Mikolaj 1929” oraz datą 6 XII Jak z powyższego wynika, był to podarunek mikolajowy dla harcerki, a na pierwszej stronie wpisał się prawdopodobnie drużynowy lub instruktor - Stanisław Muniak. Pisze prawdopodobnie, bo niestety nie ma już tej harcerki między nami i nie ma kto spytać. Ale może któryś z Waszych dziadków czy któraś z babć pamięta? Drużyna ta działała w Kawinie, w dzisiejszym dzielnicy Karwinia-Kopalnie.

A tak na marginesie naszych konkursów: dla tych, którzy niecierpliwie czekają na rozwiązanie świątecznego konkursu Szaradki, mamy wiadomość, że listę nagród

znajdą w następnej sobotę. Póki co zaś czekamy na Wasze pamiętniki.



RADOŚĆ DLA GRÓDECKICH DZIECI

Dzień Kasztana

„Cy w tym roku również będzie kulig? A może nie będzie dość śniegu? Może gazda nie będzie miał czasu lub też koń będzie nie w humorze?” - tego rodzaju wątpliwości nurtowały dzieci z Gródku - zarówno przedszkolaki, jak i ich starszych kolegów ze szkoły. Obawy na szczęście się nie sprawdziły. Kiedy pod budynec przedszkolaka zajeżdżały wielkimi saniami zaprzęgniemy w swego konia Kasztana gazda, p. Milan Martynek, dzieciarnię ogarnęło wielkie podniecenie. Pogoda była jak na zamówienie - śnieg, słońce i niebył mroźno. Przedszkolaki zajęły miejsca w dużych sanich, odkryte kucami nie sobie nie robiły z zimna. Dla dzieci ze szkoły był mięjsza na saneczkach podczepianych z tytu. I jazda! Kulig przemierzali cały niemal Gródek i okolice, chemiaż dziećmi

i tak zdawało się, że trasa była zbyt krótka, a kulig skończył się za szybko. Na koniec te odważniejsze miały możliwość doświadczyć „kuligowego” konia, którego pamiętali zresztą z ubiegłego roku. A słodkim zakończeniem całej imprezy były lakoce, rozdane dzieciom przez prezesa MK PZKO, Karola Pilcha. Oby takich imprez było więcej! Tak uważają nie tylko wszystkie dzieci, ale i panie nauczycielki z przedszkola i szkoły z dyr. B. Czerneckiem na czele. Ślawa podziękowania należą się MK PZKO za pomoc w zorganizowaniu tej przepięknej zimowej imprezy, a głównie p. Martynkowi. Dzieci zresztą serdecznie dziękowały też Kasztanowi, bo - jak słusznie zauważyli - bez niego nie byłoby przecież kuligu...
LIDIA KLUZ

Pod tytułem „Pamiętnik Sybiraka” ukazała się w tym tygodniu w czeskosłowackim wydawnictwie „OLZA” książka wspomnień Władysława Martynka z Trzínca, harcerza, uczestnika Polskiego Września 1939 roku, syberyjskiego zesłańca i żołnierza Polskich Sił Zbrojnych na Zachodzie. Jej promocja odbyła się w ub. środę w gronie jego kolegów - członków Kola Polskich Kombatanów w Republice Czeskiej.

PAMIĘTNIK SYBIRAKA

Przywieziona kronika przeszło 40 lat przeżelata w rodzinnym archiwum i tylko najbliżsi wiedzieli o jej istnieniu. Po przejściu na emeryturę i po przewrocie polityczno-ideowym własnoręcznie przepisyując całą kronikę, 350-stronicowe manuskrypty, opatrzone własnymi ilustracjami i okładką, rzuca własny „PAMIĘTNIK SYBIRAKA” - autor: W. Martynek.

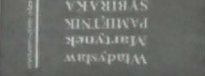
Jej treść obejmuje tylko okres od 1 września 1939 r. po dzień 20 sierpnia 1942 r. Ta pamiętna sierpniowa data jest dniem, w którym generał Władysław Anders wyprowadził przez Morze Kaspijskie ostatnie jednostki Armii Polskiej utworzonej w ZSRR.

Działaj, po przezwyciężeniu wielu przeszkód i latach uporczywej cierpliwości, zostało dzięki polskiemu wydawnictwu „OLZA” w Czeskim Cieszynie ostatecznie sfinalizowane pod takim samym co i rękopis tytułem „Pamiętnik Sybiraka” wydanie blisko 170 stron liczącej książki. Podobnie nigdy by nie powstała, gdyby nie usilne starania dwuletnie starania ww. wydawnictwa.

Grępcę podziękowania winien jestem przede wszystkim dyrektorowi wydawnictwa „OLZA”, panu Januszowi Ciesielskiemu, jego współpracownikom, zespołowi redakcji technicznej i graficznej „GŁOSU LUDU”, korektorze rękopisu.

Szczere i serdeczne podziękowania należą się pani redaktorzy Olii Tobiola z Radia Ostrowskiego - nie tylko za zredagowanie i korektę merytoryczną pamiętnika, lecz przede wszystkim za napisanie redakcyjnego wstępu, w którym profesjonalnie i lachowo uzupełniła fakty zbrojnej interwencji ZSRR przeciwko Polsce we wrześniu 1939 roku.

Podziękowanie należy się również tym wszystkim, którzy po przeczytaniu rękopisu lub zaznajomieniu się z fragmentami pamiętnika, jak najbardziej zachęcali mnie do jego wydania w postaci książkowej. Za słowa zachęty do napisania pamiętnika dziękuję kilku członkom Zarządu Wojewódzkiego „Sybiraków” w Bielsku-Białej oraz panu O. Strokowski z Bielska, autorowi książki pt. „W ARMIJ KRAJOWEJ” z Zacięcia przez okupowany Łwów do III Rzeczypospolitej.



WŁADYSŁAW MARTYNEK

● WARTO PRZECZYTAĆ, WARTO MIEĆ

● Akio Morita, Edwin M. Reingold, Mitsuo S. Shimomura - „Młode w Japonie Akio Morita i Sony” (Wydawnictwo Naukowo-Techniczne) - Kolejna książka z serii: „Ludzie wielkiego biznesu” jest autobiografią Akio Mority - twórcy imperium Sony. Napisana z fascynacją wręcz szczegółowością, jest także obrazem rozwoju Sony - firmy, która z zamierzenia jej twórców miała być innowacyjna. Są więc opisane dzieje od początków formalnego skonstruowania magnetonu do fenomenalnego powodzenia Walkman Sony...

● William Wharton - „Szrapnel” (Dom Wydawniczy REBIS, seria z Salamandry) - Kolejny tytuł najpopularniejszego obecnie w Polsce pisarza. Autor opisuje swoje przeżycia z czasów drugiej wojny światowej. Ukazuje koszmarną wojnę widzianą oczyma amerykańskiego żołnierza, a jednocześnie przelocznego młodzieńca. Razem z autorem czytelnik czasem się boi, czasem śmieje, przede wszystkim zastanawia się nad okrucieństwem i bezsensownością wojny.

● Kingsley Amis - „Stare djabły” (Dom Wydawniczy REBIS, seria z Salamandry) - Książka, za którą Amis otrzymał w r. 1966 „Booker Prize”. Grupa przyjaciół spotyka się codziennie w najbliższym pubie, aby pić i narzekać. Wszyscy mają poczucie nieudacznosci, tak własny, jak i świata, w którym żyją; szczególnie irytują ich sukcesy innych ludzi.

● Bożena Hozowska - „Business Colloquiales. Język potoczny biznesu” (Wydawnictwo „Wiedza Powszechna”) - Książka ma na celu zaznajomienie czytelników z całą gamą wyrazów i skrótów charakterystycznych dla potocznej mowy, jakim na co dzień posługują się ludzie bizne-

su w Anglii i USA. Publikacja nie jest słownikiem sensu stricto, stanowi raczej formę podsumowania słownictwa i podręcznik. Całość zawiera ponad 1830 definicji z dziedzin zarządzania, finansów, handlu i pracy - zwroty i wyrażenia slangowe brytyjskie i amerykańskie - idiomy związane z giełdą i bankowością oraz przykłady ich użycia w zdaniach. Na końcu książki podany został indeks.

● Zygmunt Rywielicz - „Bityby świat”. Lekykoron (Wydawnictwo „Wiedza Powszechna”) - Dodruk niezwykle popularnego leksykonu zawierającego opis około 800 wojen, kampanii, powstań, bitew i starć zbrojnych wybranych spośród tysięcy epizodów składających się na powszechną historię wojen. Autor opisał bitwy stożone na wszystkich kontynentach od starożytności po czasy współczesne, podając podstawowe informacje o ich przyczynach, przebiegu i skutkach, o walczących siłach i poniesionych przez nie stratach.

● William B. Reuger - „Allianci” (Wydawnictwo MACHUM) - Panna dramatycznych momentów opowieść o wewnętrznych konfliktach i rywalizacji najwyższych dowódców alianckich. Książka zawiera publikowane w całości po raz pierwszy relacje na ten temat. Reuger - jeden z najpopularniejszych historyków wojewskości i uznany przez krytykę autor 24 książek - rzuca nowe światło na charzmatyczne postaci z czasów II wojny światowej: Roosevelta, Churchilla, Stalina, de Gaulle'a, Eisenhowera, MacArthura, Pattona i Montgomeryego, mac.

Wymienione wyżej pozycje można nabyć w księgarni Biblioteki Miejskiej „ExLibris” w Cieszynie przy ul. Głębokiej 15.

✦ GŁOSIK I LUDMIŁA ✦ GŁOSIK I LUDMIŁA ✦ GŁOSIK I LUDMIŁA ✦



Wioł Ernestynko! Wioł Szybcieli! Szybcieli!

Kiedy ja już nie potrafię prędszej bieci!



Oto, jak jedzi się z kuligiem, Ernestynko! Trzymaj się!

Tylko mnie nie przewróci!

NASZ ADRES: Redakcja „Głosu Ludu”, P.O.Box 29, Novinářská 3, 109 29 Ostrava 1. UWAGA! Pisząc do nas nie zapomnij podać swego adresu i napisać, ile masz lat!

TRYBUNA NASZYCH LEKARZY-SPECJALISTÓW

(38)

Nie każdy musi być od razu chory na umyśle

MUDr Mieczysław Cieśla, psychiatra dziecięcy, który prowadzi dwa prywatne gabinety psychiatryczne dla dzieci i młodzieży (ordinacje pro detskou a dorostovou psychiatrii) w poliklinice w Karwinie-Mizerowie i w szkole zawodowej w Hawierzowie-Szumbarku, chętnie zgodził się na rozmowę na temat swej specjalności zawodowej. Uznał ją bowiem za dobrą okazję do skorygowania obiegowych opinii o tej dziedzinie medycyny.

- W społeczeństwie pokutuje wypraczone wyobrażenie o psychiatrii. Uważa się powszechnie, że zajmuje się ona głupcami i wariatami. Ludzie nie zdają sobie sprawy, że nawet najmądrzejszego uczonego, cenionego profesora może zaskoczyć choroba psychiczna. A często właśnie bywa i tak. Zapewna mocno by się zdziwił, gdyby dowiedzieli się, które ze sławnych osobistości dotknięte są chorobami psychicznymi i w związku z tym ich stosunek do psychiatrii na pewno uległby zmianie. Do mnie zgłaszają się nie tylko dzieci i młodzież umysłowo upośledzona, ale także na przykład bardzo zdolni gimnazjaliści. Chcę przez to powiedzieć, że zaburzenia psychiczne mają różne przyczyny, a także różnoraki przebieg i objawy. Jednym słowem - niekoniecznie każdy mój pacjent od razu musi być chory na umyśle.

♦ ♦ ♦ **Ciekawe, jak duża jest frekwencja pacjentów w pana gabinecie?**

- Na pewno jest mniejsza niż w gabinetach psychiatrów dla dorosłych. U dzieci w mniejszym stopniu występują zaburzenia psychiczne, psychozy. W ciągu dnia przyjmuję przeciętnie od pięciu do piętnastu osób. Jaka jest rozpiętość ich wieku? Od kilkunastu miesięcy do dwudziesto- roku życia, co jest górną granicą wieku młodzieźcowego, czyli tzw. „dorostowego”.

♦ ♦ ♦ **Kto zatem szuka pomocy u pana?**

- Jest to młodzież z zaburzeniami psychicznymi i taka, której zachowanie odbiega od przyjętych w społeczeństwie norm. Z tym, że przyczyną „złego zachowania” mogą być po-

części i zaburzenia psychiczne. A są ci młodzi ludzie do mnie kierowani przez pediatrów rejonowych, przez szpitale. Przychodzą do mnie bezpośrednio również ich rodzice, zaniepokojeni stanem psychicznym swoich dzieci.

♦ ♦ ♦ **Co to są stany? Jakie są objawy chorób psychicznych u dzieci i młodzieży?**

- Spektrum chorób psychicznych jest szerokie, co wynika z wielu różnych czynników. Są to np. czynniki genetyczne, stany pourazowe, infekcje, czynniki psychogenne. Również młodzi ludzie cierpiący na nawroty, czyli neurozy, należą do podstawowej grupy mojej klienteli. Kiedyś leczenie nerwicy wchodziło po części także w zakres neurologii, ale teraz, kiedy neurologi kierują swoje zainteresowania w innych kierunkach, choroby o podobnym psychicznym pozostają w gestii psychiatrów. Podobnie jest z objawami chorób psychiatrycznych. Są one niezwykle zróżnicowane - w zależności od tego, o jakie choroby czy zaburzenia osobowości chodzi. Jeżeli mamy do czynienia z zaburzeniami osobowości, to na pewno taki młody człowiek jest dostosowywał się do społecznych zasad etycznych i moralnych. U dzieci rodzących zaburzenia psychiczne, w ten sposób doświadczane dzieci są w zasadzie zdrowe psychicznie, tylko ich patologiczne rodziny, czyli rodziny z marginesu społecznego, prowadzą je do tego, że ich swoim zachowaniem przestają pasować do ludzkiego otoczenia.

♦ ♦ ♦ **Czy nasila się występowanie chorób psychicznych u dzieci?**

- Nie obserwuję jakiegos wzrostu



występowania tych chorób. Niepokoić jednak może coraz powszechniejsze zjawisko nadużywania przez matolaty środków odurzających, co jest niejednokrotnie prowadzi do chronicznych stanów chorobowych na tle psychicznym.

♦ ♦ ♦ **Jak pan by opisał zachowanie patologiczne młodego człowieka?**

- Trudno o prezentację całego wachlarza takich zachowań. Przytoczę te z kategorii najgorszych. Prawdziwą zmurą jest zachowanie agresywne. Takie dziecko demonstruje swoją agresywną postawę zarówno względem kolegów, jak i członków rodziny, w tym również rodziców. Dalsze patologiczne zachowania to np. wynoszenie z domu różnych przedmiotów i sprzedawanie ich, gdzie się da, kradzieże pieniędzy, tułactwo, ucieczki z domu. U nastolatków te stany patologiczne z dzieciństwa przeradzają się w zachowanie b charakteryze kryminalnym.

♦ ♦ ♦ **Wypada mi zapytać o metody leczenia tych zaburzeń w sposobie bycia i zachowania młodzieży.**

- Leczenie jest tutaj bardzo uciążliwe, ponieważ leczyć można choroby psychiczne, mające jakąś konkretną, dającą się zwalczyć, przyczynę. Natomiast podłożem zaburzeń zachowania nieraz bywa kod genetyczny, czyli takie, a nie inne zaprogramowanie osobowości. I na to nie zawsze możemy skutecznie wpłynąć. Terapia ogranicza się więc w zasadzie do podawania leków uspokajających, jako że typowymi objawami zaburzeń osobowości, ludzkiej niewłaściwego zachowania człowieka, jest jego nadwrażliwość, wybuchowość. Leczą u tych osób osobowości asoacyjnych preparaty farmaceutyczne są raczej nieskuteczne.

♦ ♦ ♦ **Jakimi możliwościami pan dysponuje na wypadek, że zastosowane przez pana metody lecznicze nie dają spodziewanych wyników?**

- W takich wypadkach kieruję pacjentów do zakładu psychiatrycznego, a także angażuję do współpracy referat opieki nad pacjentami przy wydziale socjalnym urzędu powiatowego. Instytucja ta ma obowiązek umieszczyć takie nieuleczone dziecko w odpowiednim resocjalizacyjnym zakładzie zamkniętym.

♦ ♦ ♦ **Ilu pana pacjentów spotyka taki los?**

- Na zamknięte oddziały psychiatryczne lub do zakładów resocjalizacyjnych kieruję średnio jednego pacjenta na miesiąc.

♦ ♦ ♦ **W jakim wieku są te osoby?**

- W różnym wieku. Najmłodsze dziecko miało niewiele ponad rok. U takich małych występuje jeden z zespołów nadpobudliwości, czyli zespół hiperkinetyczny, który manifestuje się nadmierną aktywnością danego osobnika. Takie dziecko jest nie do upinowania. Rodzice ciągle muszą je mieć na oku, nawet w nocy, biegać za nim i trzymać za rękę, żeby niczego nie tułło. Mieszkanie z dzieckiem z zespołem nadpobudliwości często wygląda jak pobojowisko. Nie muszę chyba dodawać, że dla rodziców lub opiekunów jest to bardzo uciążliwe.

♦ ♦ ♦ **Czy te dzieci, leczone w zakładach psychiatrycznych, mają jakąś szansę na powrót do zdrowia psychicznego?**

- Uważałem to jest od tego, o jaką chorobę chodzi i jak bardzo jest ona zaawansowana. Jeżeli jest to choroba psychiczna, to rokowania są nieule. Natomiast w wypadku zaburzeń osobowości i zaburzeń zachowania, z leków niewielki jest pożytek. Tutaj bowiem o wiele bardziej przydatne są sprawdzone metody wychowawcze. A poza tym należy uzbudzić się w cierpliwość, gdyż z niektórych stanów, wywołujących patologiczne zachowanie, dzieci po prostu - i tak się mówi - wyrastają.

Rozmawiał:
KAZIMIERZ SANTARIUS
Fot. Awtor

WSPÓLNOTA WYRAŻA AUTENTYCZNĄ POTRZEBĘ WZAJEMNEGO POZNANIA SIĘ

Granica - wymóg organizacyjny

Z okazji otwarcia w ostrowskiej Galerii Sztuki wystawy Górnosląskiego Muzeum w Bytomiu pt. „Współczesna Sztuka Polska” przyjechała odwiedzić miasto nad Ostrawicą Lucja Glinko, dyrektor Wydziału Kultury Urzędu Wojewódzkiego w Katowicach. Korzystając z okazji redakcja „GL” zadala jej parę pytań.

□ □ **Objęła Pani swoją funkcję w 1989 roku i piastuje ją Pani do tej pory z półtoraroczną przerwą, gdy to została Pani mianowana pełnomocnikiem wojewody katowickiego ds. współpracy z regionami przygranicznymi. Czy to oznacza, że w Pani kompetencjach leży inicjowanie współpracy ze stroną czeską?**

- Nie tyle inicjowanie, co gromadzenie wiadomości o ofercie kulturalnej zza Ozy. Jesteśmy bardzo zainteresowani współpracą z terenami przygranicznymi, odbywającą się w ramach współpracy z zagranicą. Najefektywniejsza zdaje się współpraca z tymi ośrodkami, które leżą niedaleko od granicy. Nie tylko z tego względu, że sąsiedzi powinni się coraz lepiej poznać, ale i z prozaicznego - finansowego powodu. Jestem przekonana, że większe korzyści przynosi długotrwała współpraca, rozwijająca się przez wiele lat, niż jednorazowe wysyłkowe wystawy gdzieś na antypodach. Oczywiście, nie można twierdzić, że nie mają one sensu, jednak taki efekt poznawczy jest trochę mniejszy.

Ostrawa jest widownym przykładem, kiedy długotrwała współpraca rozwija się nadal, także po odczuwalnym spadku zainteresowania w czasie, gdy w obydwu państwach przebiegały zmiany systemowe. To najlepszy argument, że nie była ona ani narzucona, ani sztuczna. Wyraża ona autentyczną potrzebę wzajemnego poznawania - w tym kultury, nauki, możliwości gospodarczych.

W minionym okresie na naszym terenie gościło wiele wystaw z Czech. Wspomnę choćby wystawę Pavla Hlavatego w Muzeum Archidiecejalnym, wystawę Boudnika w Centrum Sztuki w Bytomiu czy przedstawienie prof. Itiego Kofala w Muzeum Górnosląskim i w tym samym mieście. Tradycje wystawiennicze są bogate i mam nadzieję, że będą się rozwijać.

□ □ **W doborze tematycznym wystaw czeskich pomagają Pani zapewne czescy historycy sztuki, jednak nie są oni najlepiej zorientowani w sztuce zaolziańskiej. Skąd czerpie Pani informacje na ten temat?**

- Nie różnicuję sztuki zaolziańskiej i czeskiej. Dla mnie interesujące jest to, co dobre, co prezentuje pewien poziom artystyczny. To jest jedyne kryterium, jakie winniśmy brać pod uwagę. Najlepszy dowód na to, że zasada ta jest słuszna, to ten, iż wystawy, o których wspominałam, mają całkiem niezłą frekwencję. Zresztą nie tylko wystawy. Nie zapominaj widoku wypełnionej po brzegi sali w Operze Bytomskiej podczas ostatniego przedstawienia, które prezentował Teatr Morawsko-Sląski z Ostrawy.

Jeśli chodzi o kulturę zaolziańską, informacje czerpię z miesięcznika „Zwrot” i innych pism wydawanych przez polską mniejszość. Genie sobie wszystkie inicjatywy, które mają wymiar artystyczny i społeczny. Ktoś zachęcający do wzajemnego poznawania się. Niedawno przykładowo był finansowany również ze środków, nad którymi trzymam pieczę, konkurs „O skrzydło Ikaru”. Była to inicjatywa Górnosląskiego Towarzystwa Literackiego i Jego Koła Cieszyńskiego-Zaolziańskiego. Pokłosie konkursu było imponujące. Sam Tadeusz Kijonka, pomysłodawca imprezy, już zastanawia się nad przyszłym kształtem konkursu. Często żartuje, że jedyne, w co nie jesteśmy ubodzy, to polskie i inicjatywy...

□ □ **Mówi Pani o tych zagadnieniach z wielkim natchnieniem i pasją...**

- Ponieważ lubię to, co robię. Spotykam się w swojej pracy z ludźmi pełni pasji, z którymi moja praca staje się kreatywna. Współpraca polsko-czeska rozwija się, poczynając szczeblem samorządów gmin nadgranicz-

nych. Przecież granica to tylko organizacyjny wymóg - a w gruncie rzeczy chodzi o przejechanie kilku kilometrów.

rów. Dowodem na to festiwale w Cieszynie i Cz. Cieszyne. Wtedy, gdy pomysły przerastają gminy - napływają



• NAD OTWARTĄ KSIĄŻKĄ

Katolickie duchowieństwo śląskie

Pod koniec ubiegłego roku w Księgarni św. Jacka w Katowicach pod redakcją Mieczysława Patera ukazał się obszerny, niepełna pięciusetstronicowy „Słownik biograficzny katolickiego duchowieństwa śląskiego XIX i XX wieku” zawierający biogramy 545 księży, z tego 50 z naszego terenu lub z naszym terenem na krótko chociażby związanych.

Założeniem twórców tego słownika (kilkadziesiąt osób - duchownych i świeckich, przeważnie fachowo przygotowanych) było poszerzenie wiedzy o ludziach, którzy stanowili i stanowią specyficzną społeczność ludzi wykształconych, którym „Kościół” zawsze stawiał te same zadania, ale rzeczywistość historyczna narzucała im niezmiernie trudne warunki realizacji tych zadań”. Często były to

tragiczne losy, zwłaszcza w dawnym zaborze pruskim, podczas drugiej wojny światowej, a niedawno w latach komunistycznej walki z religią.

Silną rzeczą zdecydowaną to większość księży pochodzi z Górnego i Dolnego Śląska. W słowniku głównie podkreśla się aspekt polski, ale także uwzględniono w nim tych księży katolickich, którzy w omawianym okresie odegrali znaczącą rolę w sprawach polskich, niezależnie od tego, jaki był ich stosunek do tych spraw.

Zainteresowani znajdą w sywetki księży urodzonych na Śląsku (w tym również na Śląsku Cieszyńskim) i działających na tym terenie lub poza nim, a także tych, którzy urodzili się poza Śląskiem, ale na Śląsku duszpasterzowali. Zdecydowaną większość stanowią proboszczowie.

do mnie do Urzędu Wojewódzkiego w Katowicach - a jak do nich podchodzi? Właśnie to opisałam.

MARTYNA RADŁOWSKA-OBRSUNIK

▲ Uczestnicy wernisażu wystawy „Trzecia z prawej” - pani Lucja Glinko, Fot. archiwum galerii

Uwzględniono tu nazwiska księży, którzy zmarli do roku 1990.

Korci mnie, żeby wymienić tu przy najmniej tych księży, którzy ściśle byli związani z naszym terenem. A więc Rudolf Adamczyk, Józef Adamski, Józef Balcarek, Leopold Bilko, Władysław Branny, Eugeniusz Brzuska i Jan Piotr Brzuska, Karol Paździora, Diopolski, Tomasz Dudek, Henryk Okresie odegrali znaczącą rolę w sprawach polskich, niezależnie od tego, jaki był ich stosunek do tych spraw.

KAZIMIERZ JAWORSKI

TAJEMNA MEDYCYNĄ

Dawniej korzystali z nich czarownicy i szamani. Dziś zalecają je bioterapeuci i zielarze. Oto naturalne sposoby poprawy zdrowia i samopoczucia.

Ból zęba

Zaży dwie aspiryny lub paracetamol. Przyłóż na ząb olejek z goździków lub rozkruszony goździk, który ma właściwości znieczulające (nie dotykaj dziąsła). Trzymanie kostki lodu lub zimnej wody w ustach może zmniejszyć ból. Podnieś głowę do góry, zmniejszysz w ten sposób nacisk na bolące miejsce.

Oparycie

Puść zimną wodę i jak najszybciej wyciśnij miejsce pod kran. Pomaga także przyłożenie obranego, surowego ziemniaka. Nasaż gazę zsiadłym mlekiem i owiń nią oparzenie.

Trądzik różowaty

Ziele ruty i siemienia osobno zmieł w młynku do kawy. 3 łyżeczki ruty i 1 łyżeczkę siemienia zalej wrzątkiem do konsystencji papki. Grubą warstwą ochłodzonych żółt trzymaj przez pół godziny na zmienionych chorobowo miejscach twarzy. Przykrzyj je gazkami.

Bóle gardła

Plucz gardło roztworem soli kuchennej lub sody oczyszczonej (łyżeczka na szklankę ciepłej wody). Pij letnią wodę z dodatkami ziołowymi.

Bóle głowy

Idź na spacer lub weź kilka głębokich oddechów przy otwartym oknie. Wdychaj powietrze nosem i wypuszczaj przez słomkę trzymaną w ustach. Rozluźnij napięte mięśnie karku. Przyłóż okład zmoczony w lodowatej wodzie lub wrzeczce z lodem.

Chrypa

Poszatkuj cebulę i zasyj ją cukrem. Po godzinie syrop jest gotowy. Pij łyżeczkę 3-4 razy dziennie.

Czkwarka

Położ drobniok cukru na spodzie języka (tam gdzie odczuwa się tuż kwaśny smak). Jeśli to nie pomoże, wystaw język i pociągaj go. Inny sposób to zatkanie uszu na dłuższą chwilę. Możesz także żuć liście mięty lub ziarenka anżu.

Wzdęcia

Dodawaj do potraw kminek. Pij dwa razy dziennie napar z mięty (łyżkę ziół zalej wrzątkiem i trzymaj pod przykryciem 10 min.).

Zaparcia

1 do 3 łyżek nasion babki popij 2 dużymi szklankami wody tuż przed snem. Rano zjadaj 3 łyżki płatków owsianych z mlekiem.

Palenie

W aptece zielarskiej kup siemienie lniane i suszone kłącze tataraku. Zmieszaj 2 łyżki siemienia i 1 łyżeczkę tataraku. Kiedy poczujesz ochotę na papierosa, weź małą ilość ziół do ust (3 łyżki polką). Jeśli zapaliłeś papierosa, poczujesz się niedobrze i zaczniesz wymiotować.

Pocące się nogi

Wlej do miski ciepłą wodę i wsymp mąkę kartofilną (łyżka na 3 litry). Trzymaj nogi w roztworze ok. 10 min. Ten nieprzemijający dolegliwość zlikwiduje też kąpiel w mocnym naparze herbaty. Możesz również pocierać pocące się miejsca alumiem, dostępnym w aptekach lekarskich.

Bóle stop

Do miski z ciepłą wodą wrzuc 2 łyżki soli i mocj stopy przez 15 min. Usiądź na krześle wanny i przez minutę polewaj stopy na przemian zimną i ciepłą wodą (pobudza krążenie krwi). Położ nogi pod kątem 45 st. w stosunku do ciała i odpocznij przez 15 min. Umij stopy w chłodnej wodzie i posmaruj Maścią z koziego mleka* dostępną w aptekach homeopatycznych. (P)

Kolumnę przygotowała:

WANDA KULA

PLOTKI



Złotowłosa Pamela

Co tydzień TV NOWA prezentuje serial „Słoneczny patrol”. Choć nie jest to dzieło ambientne, telewizyjnie chętnie oglądają atrakcyjną Pamela Anderson i przystojnego Davida Hasselhoffa, którego otaczają na plaży Maltu słizne panienki. Hasselhoff marzył się ostatnio o opinie serialu, którego jest gwiazdą. Wyszło bowiem na jaw, że jedna z jego partnerek, Traci Bingham, grała po przednio w filmie pornograficznym. Pojawia się też zdjecia innej z jego silniczek, Geomy Lee Nolin z jej przyjaciółmi w sytuacjach co najmniej dwuznacznych. Hasselhoff obawia się, że w purytańskiej w gruncie rzeczy Ameryce sensacje te mogą być wplynkiem na oglądalność, a nawet na przyszłość „Słonecznego patrolu”. Pamela Anderson, główna bohaterka serialu, nie cieszy się nieskazitelną opinią i ona otarła się w przeszłości o filmy porno, i chociaż obecnie jest wiewną żoną muzyka rockowego Tommy'ego Lee i matką małego synka, wciąż jest bohaterką różnych plotek. Ostatnio mówi się, że Pamela coraz częściej sięga po kokainę i, chociaż jej gaża za każdy odcinek „Patrolu” wynosi 450 tys. dolarów, ma mnóstwo długów. Jest bowiem bardzo rozrzutna. Złotowłosa Pamela także bię się o przyszłość serialu. Posłanowiła więc zostac... gwiazdą rocka. Nagrala już ze swym mężem pierwszą płytę.

MODA

Koronki, aksamity, szyfony...

Tegoroczne karnawałowe kreacje powinny być starannie dobrane, przemyślane, zgodne z aktualnymi trendami. W tym roku „oprawiamy” się w koronki, aksamity, szyfony, lamy i lureksy. Co kto woli, na co kogo stać. Bo teraz, jak rzadko kiedy, liczy się przede wszystkim tkanina. Krój może być prosty, wręcz ascetyczny, ale tkanina powinna być ekstra. Blyszczące, mieniące się, odstaniące i wabiące.

Jeśli nie wiesz jak to osiągnąć, sięgnijcie po styczynowy numer „Elle”. Przynosi całą gamę ciekawych propozycji dla pań bardzo młodych i tych nieco młodszych, prezentując także znakomite wzory do podpatrzenia, zaproponowane przez najwybitniejszych stylistów paryskich - Karla Lagerfelda (Chanel), Yessa Sain Laurenta, Christiana Diora, Christiana Lacroix czy Emanuela Ingaro.

Suknia Ingaro uszyta jest ze zło-

tej koronki na bladoróżowym tle. Dół sukni udekorowano intensywnie różowymi puchem marabula, dekolotko guciami piórami w takiej samej tonacji kolorystycznej. Ten pomysł można wykorzystać na uatrakcyjnienie starej kreacji. Pęk piór, lamówka z aksamitu,pek jedwabnych kwiatów. Liczy się pomysł, inwencja, fantazja... Może być też jak na zdjęciu: czarna długa sukienka obszyta korallikami i... dekolot. Ten właśnie dodaje całości wdzięku. (N. G.)

CZY WIESZ, CO JESZ?

Dieta dla kierowców

Prowadzenie samochodu wymaga skupienia i refleksu, a więc precyzyjnej pracy mózgu. Odpowiedni sposób żywienia może znacznie ułatwić tę odpowiedzialną pracę.

Wybierając się w podróż pamiętajmy, że:

● nie należy wyjeżdżać na czczo, konieczne trzeba zjeść śniadanie. Lekkie, wyskokobiałkowe, np. kanapkę z chuda wędliną, białym lub żółtym serem lub mleko z płatkami. Niedostatecznie ukwirony mogą źle pracować - przeskadza mu i głód, i przedjedzenie;

● dobrze jest wziąć z sobą coś na drugie śniadanie, najlepiej owoc;

● jeśli mamy kłopoty z żołądkiem, unikajmy przypadkowych posiłków;

● jeśli należy powoli, dokładnie żując. Przeżędenie wywołuje senność i zmęczenie, dekoncentruje;

● termos z gorącą herbatą lub kawą jest niezbędny w wyposażeniu kierowcy;

● warto mieć w torbie kilka kostek cukru, drobne herbatniki, rożynki, suszone śliwki, oskrobaną marchewkę, liście sałaty - można je zjeść, kiedy zaczynamy odczuwać głód i zmęczenie. (Z. M.)



W WOLNEJ CHWILI

Makata

Materiał: po pół metra grubej i gęstej tkaniny lnianej i białego płótna, reszka czerwonego materiału na dach oraz paski kolorowych tkanin na okna i kieszenie.

Z płótna i lnu wycinamy kształt domku. Materiały zszywamy ze sobą, sblębnujemy po bokach i w kilku miejscach w środku. Następnie kroimy okna, obramowania i dwie kieszenie na szerokość domku, ozdabiamy je aplikacjami, podklejamy grubą filizną i naszywamy (doliną kieszeń przesywamy w środku). Aplikacje w miejscach zszycia można pokryć specjalną farbą do tkanin. Domek i okna obszywamy taśmą (domek dopiero po przyszyciu wszystkich elementów).

Kieszenie przedstawionej na zdjęciu makatki udekorowano aplikacjami w kwiatki. Do chłopców pokójki mogą to być np. samochódki. (PD)



SMACZNEGO

Banany w czekoladzie

Składniki: 4 banany, 1 tabliczka czekolady, 1 łyżeczka rumu. Na ciasto: 1 jajko, 2 1/2 łyżki mąki, 2 łyżki cukru, 1/2 łyżeczki kakao, zszyciła proszku do pieczenia (ale nie jest konieczna).

Przygotowanie: Zmiksować wszystkie składniki ciasta, na blaszkę położyć pergamin, wylać ciasto i wstawić do nagrzanego piekarnika, piec ok. 10 minut. Wystudzone ciasto nasączyć rumem, banany obrać, ułożyć na cieście, nożem wykrać z ciasta spody pod banany, włożyć je na talerze.

Czekoladę rozpuścić, dodać 2 łyżeczki wody, pędzeliem posmarować banany, odstawić, by czekolada wystygła. Udekorować deser winogronami, pomarańczami lub innymi owocami. (P)

PRZYRODA LECZY: CZOSNEK

Działła przeciwsklerotyczne...

Lepiej chuchać, niż chorować... mówią zwolennicy spożywania czosnku tym wszystkim, którzy obawiają się jego zapachu. Znawcy twierdzą zresztą, że dosyć nieprzyjemny zapach czosnku zniknie, gdy popijemy go mlekiem.

CZOSNEK (Allium sativum, cesnek kuchyński, cesnek kucharzki) uprawiany jest, podobnie jak cebula, od zamierzchłych czasów i przypisywano mu wiele właściwości leczniczych. Już mniej więcej 1500 lat p.n.e. Egipcjanie znali blisko 20 sposo-

bów użycia czosnku przeciw różnym chorobom. Dopiero jednak w 1858 r. francuski lekarz, L. Pasteur udowodnił, że czosnek przeciwdrobnoustrojowy niszczy bakterie chorobotwórcze. Co led pory naukowcy stwierdzili, że czosnek działa przeciwsklerotycznie, przeciwsklerotycznie i przeciwoleczniczo. Jest moczopędny, działa antyseptycznie na cały przewód pokarmowy, ma pewne właściwości przeciwcukrowe. W 1990 roku odbył się nawet pierwszy „światowy kongres czosnkowy” w Waszyngtonie, na którym wymi doświadczeniami podzie-

liło się 150 naukowców z całego świata.

W naszej kuchni bez czosnku nie wyobrażamy sobie pieczonych mięs wieprzowych oraz baraniny, ale można na kładzie czosnek kisnąć (np. w wodzie po kaszance ogórkach). Jest wntczas doskonałym dodatkiem do chleba z masłem lub z twarogiem. Smacznego jest także pasta do koreczków z rogalika sporządzone z zmiażdżonego czosnku, startego żółtego sera z dodatkiem majonezu lub sosu tartarego. A czosnek naprawdę warto spożywać jak najczęściej. (St)

WARTO WIEDZIEĆ

Rocznicie ślubu

Napiszcie jak nazywały się kolejne rocznice ślubu. Ja i mój mąż pobraliśmy się 30 lat temu, a moja córka i zięć są małżeństwem od 10 lat - napisała pani Maria z Orlewu.

Oto te rocznice: 1 - papierowa, 2 - perkalowa, 3 - muslinowa, 4 - jedwabna, 5 - drwiniana, 6 - żelazna, 7 - wełniana, 8 - brązowa, 9 - gliniana, 10 - blaszana, 15 - kryształowa, 20 - porcelanowa, 25 - srebrna, 30 - perłowa, 35 - koronowa, 40 - rubinowa, 45 - szafirowa, 50 - złota, 55 - szmaragdowa, 60 - diamentowa.

Dłuższego ślazu autorki kolejnych rocznic nie przewidzieli. A może jest w naszym regionie para, która w związku małżeńskim żyje więcej niż 6 dziesięciolecie? (Jz)

● kronika rodzinna

Dnia 27. 1. 1997 obchodzili pani **ZUZANNA KAWULOKOWA** z Nawisza swoje 75. urodziny. Z tej okazji dużo szczęścia, zdrowia oraz błogosławieństwa Bożego życzą córki i synowie z rodzinami. B-008



Dnia 29. 1. 1997 minie 10. rocznicę zgonu naszej Drogiej Matki, Teściowej, Babci, Prababci i Cioci

śp. **ANNY BILANOWEJ**

z Hawierzowa-Błędowic, zaś 6. 3. 1997 upłynęła 22 lata od śmierci Jej Męża



śp. **JÓZEFA BILANA**

stolarza. O chwilę wspomnień proszą córka i syn z rodzinami. B-019



26. 1. 1997 mija piąta smutna rocznica, kiedy nas w zawieszę opuścił nasz Mąż, Ojciec, Dziadek, długoletni kierownik szkoły w Rzece

śp. **ANDRZEJ BRZEZEK**

Wszystkich, którzy znalazli Jego szlachetne serce, o chwilę wspomnień proszą siostra Anna oraz synowie z rodzinami. B-006



Dnia 26. 1. 1997 mija 5. bolesna rocznica, kiedy nas w zawieszę opuściła nasza Kochana

śp. **AMALIA DZIKOWA**

z domu Kotula. O chwilę wspomnień proszą syn z rodziną. C 52/019



Dnia 29 stycznia 1997 r. mija pierwsza bolesna rocznica, kiedy odeszła od nas w zawieszę w wieku 70 lat nasza Najdroższa Żona, Mama, Teściowa, Babcia, Prababka, Szwagierka i Ciocia

śp. **HILDA WALOSZKOWA**

z domu Gruszczyk. O chwilę wspomnień proszą najbliżsi. C 54/006

● leat

SCENA CZESKA - CZ. CIESZYŃ: Wujaszek Wania (premiera, 25, godz. 17.30, gr. C-8, 26, godz. 17.30, gr. E-7).

● wpisy do klasy 1

DYREKCJA PSP w Hawierzowie-Błędowicach, ul. Selskà 14, oznajmia, że w środę 29. 1. 1997 od godz. 12 do 17 w czwartek 30. 1. od godz. 12 do 17 odbędzie się wpis do klasy 1.

SUCHA GÓRNA - Dyrekcja PSP zawiadamia, że wpisy do klasy I odbędą się w poniedziałek 27. 1. i we wtorek 28. 1. w godz. od 12 do 16 w czerwonym budynku szkoły na ulicy Sportowców 28. 1. od godz. 8 do 12 w dyrekcji szkoły w budynku przy ul. Tętkiewicz.

CZEŚKI CIESZYŃ - Zapisy do klasy pierwszej PSP w Cz. Cieszynie przebiegać będą w dniach 29. 1. i 30. 1. zawsze od godz. 13 do 19 w budynku szkoły przy ul. Hawlicka 13. Do zapisów rodzice przyniosą akt urodzenia dziecka oraz swoje dowody osobiste.

CZEŚKI CIESZYŃ - Dyrekcja cieszyńskich przedszkoli przy ul. Moskiewskiej, Grabieńskiej i Akacjowej (Rozwój) zapraszają nowych przedszkolaków do wpisów, które przebiegną 3. - 7. 2. br. w godz. 8-16 w lokalach wv. przedszkoli.

BOGUMIN - Zapisy do klasy pierwszej odbędą się w czwartek 30. 1. od godz. 7.00 do 15.30 w dyrekcji szkoły.

● co, gdzie, kiedy

UWAGA! CHNP - "Hasło" Orzawał W niedzielę 26. 1. chrz. występuje z kolejami na "Przełęganie kołed" w Pszowie (Polska). Zbiórka chórystów w godz. 13.00 na granicy za mostem, skąd wyjedziemy specjalnym autobusem do Pszowy.

CIERLIŃSKO-CENTRUM - Zarząd MK PZKO zaprasza na zebranie sprawozdawczo-wyborcze w niedzielę 26 bm. od godz. 15.00 do budynku szkoły.

NYDEK - MK PZKO zaprasza na walne zebranie w niedzielę 26. 1. od godz. 15.30 do Domu PZKO.

● ogłoszenie

SPRZEDAM dom dwurodzinny (podpiwniczony), duży garaż, centralne ogrzewanie, gaz, ogród 32 a, wodociąg (do dyspozycji studnia, funkcjonalna). Cena wg umowy. Tel. Karwina 3122 (Krokwowa). O-008

● kupno-sprzedaz

SPRZEDAM dom dwurodzinny (podpiwniczony), duży garaż, centralne ogrzewanie, gaz, ogród 32 a, wodociąg (do dyspozycji studnia, funkcjonalna). Cena wg umowy. Tel. Karwina 3122 (Krokwowa). O-008

● ogłoszenie

SPRZEDAM dom dwurodzinny (podpiwniczony), duży garaż, centralne ogrzewanie, gaz, ogród 32 a, wodociąg (do dyspozycji studnia, funkcjonalna). Cena wg umowy. Tel. Karwina 3122 (Krokwowa). O-008

● ogłoszenie

SPRZEDAM dom dwurodzinny (podpiwniczony), duży garaż, centralne ogrzewanie, gaz, ogród 32 a, wodociąg (do dyspozycji studnia, funkcjonalna). Cena wg umowy. Tel. Karwina 3122 (Krokwowa). O-008

Dnia 27. 1. 1997 obchodzili by 75. urodziny nasz Brat, Wujek i Kolega

śp. **PAWEŁ KARPECKI** student z Gródka, który zginął 54 lata temu w odwiecznym obłazie zagłady. Każdego, kto znał Jego szlachetne serce, prosimy, by razem z nami poświęcił mu chwilę wspomnień i cichą modlitwę. Najbliżsi. B-007



"Mimolot już 40 lat i chodź do przodu poszedł świat, nie zapominamy...". Dnia 25. 1. 1957 odszedł od nas do wieczności w 53. roku życia nasz Kochany Ojciec

śp. **PAWEŁ KLUS** rolnik z Jabłonkowa. Pamiętamy - córka Maria i syn Jan. C 52/007

Dnia 24. 1. obchodzili by 50. urodziny nasz Ukochany Ojciec

śp. **ALEKSANDER MINOL** O chwilę wspomnień proszą syn Bohdan. C 54/018

"Kiedy odchodzi człowiek szlachetny, świat staje się smutniejszy". Dnia 25 stycznia 1997 roku mija piąta bolesna rocznica śmierci naszego Najdroższego Męża, Ojca, Teścia, Dziadka, Pradziadka, Brata, Szwagra, Wujka i Kuzyna

śp. **PAWŁA RASZKI** z Bystrzyca nad Olzą. Wszyscy, którzy Go znali i szanowali, niech razem z nami poświęcą Mu chwilę wspomnień. Żona z rodziną. C 52/017

Z niewygasającym bólem w sercu przypominamy sobie 8. rocznicę śmierci naszego Kochanego

śp. **WŁADYSŁAWA SZTYLU** z Dąrkowa. O chwilę cichych wspomnień proszą najbliżsi.

W głębokim żalu pogrzebaliśmy zawiadamy, iż dnia 23. 1. 1997 zmarł w wieku 68 lat nasz Drog

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

śp. **JÓZEF KOLORZ** kurator Zboru Świątecznego Kościoła Ewangelickiego A.W. w Błędowicach. Pogrzebano w miejscowości Żabłowa w niedzielę 26 stycznia o godz. 14.00 w kościele ewangelickim w Błędowicach, Zasmucona rodzina. B-001

● SPORT ● SPORT ● SPORT ● SPORT ●

NARESZCIE ZNOWY WYGRANA KARWINY U SIEBIE

Sąsiedzka pomoc HCH

36. kolejka I ligi hokeja znowy była pomyślna dla drużyn naszego regionu. Hawierzów po dłuższej przerwie przyszył wrzeszcze dwa punkty z obcego lodu, a więc z importu, a konkretnie z Prościejowa, który wyprzedził go na 7. miejsce w wyrównanym srodku tabeli. Pomógł on równocześnie sąsiadom z Karwiny, którzy z zwycięstwem i Ujściem zmniejszyli straty do swego rywala, jak I. z Prościejowa do trzech już tylko punktów. W zanadrzu mają ponadto (10 lutego) zwyciężył mecz z Kometa w Birmie, która ostatnio prezentuje słabszą formę, o czym może świadczyć kolejna porażka 0:3 - 1 to na własnej tle - z Jiniř. Hradcem...

● PROŚCIEJÓW - HAWIERZÓW 0:4 (0:1, 0:1, 0:2). Goście zakładali w tym trudnym meczu zdobycie jednego punktu, a przyszyli w końcu obydwaj, potwierdzając zwykłą formę. Prowadzenie uzyskał już w 5. min. Pawlik (z podania Kalusa). Hancay dodał wszelkie gazy i oddał częścieli gości do bramki Trója, który okazał się jednak dla nich przeskodą nie do przebycia. W 32. min. Pawik znow próbował szczęścia, bramkarz Neřas sprowadził jego strzał przed Kalusa, który z dobitki posłał krążek za jego plecy - 0:2. Gospodarze ciągle nie rezygnowali, lecz w III tercji zaczęli już wyraźniej tracić siły (mieli do dyspozycji tylko dwie linie obronne). W 51. min. Rozum po strzale Pogonia zmienił kierunek lotu krążka do siatki - 0:3. Czwartego gola zdobył na kilka sekund przed ostatnią syreną Pucharu Słowacji, który przyszył zwycięstwo. Wierzeć, więc żeż bojowa i taktyczna gra hawierzowa. Bramkarz Trvay jaskzył trzy w tym sezonie mecz z czystym kontem. 2800 kibiców nie miało więc powodów do radości. (a)

● KARWINA - UJŚCIE 5:2 (1:1, 2:1, 2:0) Po blisko dwumiesięcznej przerwie w hokeju wrzeszcze tytułu "fanów" KSK cieszyli się zwycięstwem swych pupili na własnej tle! Do tego niezmiernie ważnego meczu z sąsiadami w tabeli przygotowali się gospodarze nie tylko fizycznie, ale i psychicznie. Gdyby go przegrali, trudno byłoby im już zrealizować 7. miejsce w tabeli. Taktyka nie obdolegała od poprzednich meczów w Przerowie i Barounie - wzmożona obrona i śmiałe wypady. W bramce ponownie stanął Bibek; z Trzyńca przyjechali z odsieczą obrońcy Pawlik i kompletny i napad: Novotny-Lipina-Adámek, co miało duże znaczenie. Wszak już w 4. min. Adámek strzałem od bandy zaskoczył Cihadra w bramce przyzwoitych, który potem niestety bronili się, wyrzuceni.

● NA ME w tyżniarstwie figurowym w Paryżu para sportowa Dorota Zagórska-Mariusz Śliedek zajęła dobre 7. miejsce, ale nie obroniła 6. pozycji z Soli.

● PODCZAS pierwszego mityngu Puchar Świata w Warszawie, w zawodach indywidualnych europejskim - w Espoo (Finlandia) Marek Kwarczyk wygrał wyścig na 200 m stylem klasycznym - 2:12.90 min., zaś Marek Siembiada był trzeci na 100 m st. grzbietowym - 1:02.53.

● KAZIMIERZ Płomiński Sosnowiec - VOJVODINA Nowy Sad 0:3 (-7, -7, -14). Trzeci porażka polskich siatkarzy w Lidze Mistrzów (znow nie wygrali nawet jednego seta). Bielgora Biełgorod - Stal Nowa 3:0 (4, 1, 3) i półfinałowej grupie Ligi Zdobycywców Pucharów.

● KOSZYKARZE Mazowieczanie Pruszkowa zwyciężyli w Starobużu (Turcja) 80:72 197:69, awansując do 1/4 finału Pucharu Koracia. Puchar Ronchetti kobiet: Flota Gdynia - Koczka Zaporozie 77:83 i 65:53. W 1/4 finału Polki zmierzają się z CSKA Moskwa.

● MAREK CITKO, sportkier Wiktor Włodzki, który ma się zdecydować do końca bież. miesiąca, czy wyjechać do angielskiego Białego Kłosa, oświadczył w wywiadzie dla programu 1. Polskiego Radia, że wszystko wskazuje na to, iż do końca czerwca b. zostanie w Włocławku.

● ROBERT KRASKOWSKI wygrał międzynarodowe zawody w strzelaniu z karabinu pneumatycznego w Monachium. Wygrał Niemca, Franka Doblara, oraz Czech, Petra Kurkę.

● MAREK KRACZYK odniósł drugi zwycięstwo podczas zawodów pływackich Pucharu Świata (basen 25-metrowy) w Espoo wygrując na dystansie 100 m stylem klasycznym. Uzyskał czas 1:01.54 wyprzedzając Chinyńca i Amerykanina K. Myersa. Również Mariusz Siembiada stanął w czwartek ponownie na podium i to dwukrotnie. Specjalizując się w pływaniu stylem grzbietowym Polak zajął 3. miejsce na dystansach 50 (25:41) i 200 metrów (w rekordzie

zyciowym - 1:57.55). Na 4. miejscu w wyścigu na 200 metrów stylem motylkowym sklasyfikowana została Anna Urniak, która pokonała ten dystans w czasie 2:12.81.

● PODCZAS OBYWAJĄCEGO SIĘ W CHENIE, mistrzostw międzynarodowych w hokeju, polscy reprezentanci pokonali Belgię 23:14 i Zremisowali z Czechami 23:23 (10:14). W tym drugim spotkaniu Polki zagrały bardzo dobrze, szybko objęły prowadzenie, które jęzbecie na osiem minut przed końcem wyniosło 23:18. Wyrównująca bramka padła tuż przed końcem gry między gwiazdami sąsiadów.

● NAGRODY G. SPORTKI: II - 216 667 Kč (2), III - 24 761 Kč (20), IV - 742 Kč (1667), V - 71 Kč (36 998), W LOSOWANIE: III - 22 027 Kč (27), IV - 548 Kč (195), V - 70 Kč (37 811), SZANSIA: III - 10 000 Kč (120), IV - 1000 Kč (117), V - 100 Kč (1229).

Co słysząc w terenie?

● Utalentowani młodzi tenisiści stolicy Banku Hawierzów z ograniczoną sprawnością fizyczną, Jolana Dawidowa i Ivan Karabec zmierzają się na wyścigach poznaczonych nową światową listą rankingową. Dawidowa - po paraliżujących gryzkach sportowych w Afiance awansowała o cztery miejsca i znalazła się na 6. pozycji. W swej kategorii nr 10 zajmuje nawet miejsce drugiej. Natomiast Karabec awansował o 25 miejsc w sódmej pozycji w kategorii nr 10 w swej - również dotychczasowej - kategorii siódmiej.

● Wyniki międzynarodowego spotkania w korbalu zaplanowanego w ub. srodę w Hawierzowie: RC - Tajwan 19:7 (10:6). W skład czeskiej reprezentacji wchodził gracz nr 1, KC Hawierzów, który są liderami i grę w korbale z drużyn wystąpiło po dwóch meczach i dwie kobiety: Branki dla RC: Lizzowa (5), Vajda (5), Vackul (3), Námekst i Kienak (2), Lajdova (1). Sędziował Sosnowiec z Olszowic: RC "B" - Tajwan "B" 4:3 (0:1) (am)

Nasza oferta na weekend

● HOKEJ. Trzyńcie - Opawa. Ekstraliga - Jutr o godz. 17. Poprzeźno 6:53:2 LIGA - dziś o 17: Hawierzów - Liberec (3:71 3:3). Brod - Karwina (4:01:1). LIGA - jutro o 17: Orłowa - Trzebież (1:4 na korzyść lidera tab. 1).

● PIŁKA KRAJOWA: SKP F-M - Karwina. Derby Śląska już dziś o godz. 17. W barwach beniaminka grają m. in. byli karwiniacy: Rařka, Hraha, Kavala, Žilka i Kejval. Poprzeźno wygrał Bank 21:1.

● PODNOSZENIE CIEZARÓW. Barař o I ligę w Trzyńcu - dziś o godz. 10 (sala zaparkowa) z udziałem Holesawca, Teplice i HT. Awans zdobędzie tylko zwycięzca. (6)

● TENIS STOŁOWY. Ekstraliga mężczyzn: WB F-M B - B. Hawierzów (dziś o 10:15). I liga kobiet: Hawierzów B - Huk (dziś o 13) i Brzeław (jutro o 8:30). II liga m. i Trzyńcie - Wsion (dziś o 10:30) i Fryszak (jutro o 10:30). II liga kob. HD Bogumim - Blawica (dziś o 10:30) i S. Brno (dziś o 15). (n)

● SIATKÓWKI: Skowron - St. Miasno. 1/8 finału meczów - dziś o 14:30 w hali Slavii.

● PIŁKA NOŻNA. Dalszejsze sparingi:

GŁOS LUDU

Gazeta Polaków w Republice Czeskiej • W wydawnictwie "Ota", ul. Hlavni 3, Cz. Cieszyń, wydaje Rada Polaków w RC przy wsparciu finansowym Rządu RC • Redaguje kolegium • Redaktor naczelny: Władysław Biko; zastępcy red. naczelnego: Henryka Blittner, Bogusław Krzyżanek • Adres redakcji: ul. Selskà 14, 799 29 Ostrawa, P.O. Box 29, Novinãská 3, telefon: centrala 6607711, sekretariat 6607252, dział łączności z czytelnikami 6607249, dział sportowy 6607258, redakcyjny 6607242, 6607256; faks: 6607252 • Ogłoszenia przyjmowane są codziennie od 8.30 do 15.00 w redakcji "Głosu Ludu" w Ostrawie (w pozostałych godzinach pod nr. tel. 6607252) czynna jest sekretaria automatyczna, w poniedziałki, środy i piątki w godz. 8:00 do 12:00, wtorki i czwartki w godz. 12:00 do 18:30 w biurze "Contact" przy ul. Hlavni 3 w Cz. Cieszynie; w Oddziale Literat. i Publicyst. Biblioteki Regionalnej w Karwinie-Frysztacie (na rynku) w godzinach otwarcia; w dni powszednie w godz. 8.00 do 16.00 w biurze firmy AD SERVIS, ul. Stejnãl 18, Cz. Cieszyń • Pismo wychodzi we wtorki, czwartki i soboty • Kolportuje PMS • Stąd komercyjnie "Głos Ludu" Ostrawa • Druk TIP - drukarnia periodyczna Ostrawa, s. a. • Reklamistów i zdatny jest zamówionych redakcja nie zwraca, zastrzega sobie również prawo dokonywania skróów, aduacji, przedręgowywania tekstów i zmiany tytułów materiałów nie zamówionych. Nie indeksu 42501

